

Регламент на Съвета за създаване на Европейски механизъм за финансова стабилизация

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Договора за функциониране на Европейския съюз и по-специално член 122, параграф 2 от него,

като взе предвид предложението на Комисията,

като има предвид, че:

1) член 122, параграф 2 от Договора предвижда възможността за предоставяне на финансова помощ от Съюза на дадена държава-членка, която изпитва трудности или е сериозно застрашена от тежки трудности, причинени от извънредни обстоятелства извън нейния контрол;

2) тези трудности могат да бъдат причинени от сериозно влошаване на международните икономически и финансови условия;

3) безпрецедентната глобална финансова криза и икономически спад, които засегнаха света през последните две години, сериозно навредиха на икономическия растеж и финансовата стабилност и предизвикаха силно влошаване на дефицита и дълговите позиции на държавите-членки;

4) задълбочаващата се финансова криза доведе до силно влошаване на заемните условия на няколко държави-членки, което не би могло да се обясни с основните икономически показатели. Ако в този момент спешно не се обърне внимание на това положение, то може да представлява сериозна заплаха за финансовата стабилност на Европейския съюз като цяло;

5) за справяне с тази извънредна ситуация, която е извън контрола на държавите-членки, явно е необходимо незабавно да бъде създаден механизъм на Съюза за стабилизация, за да се запази финансовата стабилност на Европейския съюз. Този механизъм следва да позволи на Съюза да реагира по съгласуван, бърз и ефективен начин на тежки трудности в дадена държава-членка. Неговото задействане ще бъде в контекста на съвместната помощ на ЕС/МВФ;

6) предвид особените им финансови последици, решенията за отпускане на финансова помощ от Съюза съгласно настоящия регламент, са изпълнителни правомощия, които следва да се предоставят на Съвета;

7) в случай на задействане на този механизъм следва да се поставят строги условия за икономическата политика с оглед запазване на устойчивостта на публичните финанси на получаващата помощта държава-членка и възстановяване на нейните способности да се самофинансира на финансовите пазари;

8) Комисията редовно следва да прави преглед дали извънредните обстоятелства, които заплашват финансовата стабилност на Европейския съюз като цяло, все още съществуват;

9) действащият механизъм за предоставяне на средносрочна помощ на държави-членки, които не членуват в еврозоната, създаден с Регламент (ЕО) № 332/2002 на Съвета, следва да продължи да съществува.

Член 1

Цел и приложно поле

С оглед запазване на финансовата стабилност на Европейския съюз настоящият регламент установява реда и условията, съгласно които финансовата помощ от Съюза може да бъде предоставяна на държава-членка, която изпитва трудности или е сериозно застрашена от тежки финансови или икономически трудности, причинени от извънредни обстоятелства извън нейния контрол, отчитайки възможността за прилагане на действащия механизъм за предоставяне на средносрочна финансова помощ за платежния баланс на държави-членки, които не членуват в еврозоната, създаден с Регламент (ЕО) № 332/2002 на Съвета.

Член 2

Форма на финансовата помощ от Съюза

1. За целите на настоящия регламент финансовата помощ от Съюза приема формата на кредит или кредитна линия, предоставени на въпросната държава-членка.

В тази връзка, в съответствие с решение на Съвета съгласно член 3, Комисията е оправомощена да сключва договори за заеми на капиталовите пазари или от финансови институции от името на Европейския Съюз.

2. Неиздължената част от кредитите и кредитните линии, отпуснати на държавите-членки съгласно настоящия регламент, се ограничава до съществуващия марж под тавана за собствените ресурси за бюджетни кредити за плащания.

Член 3

Процедура

1. Държавата-членка, която иска финансова помощ от Съюза, обсъжда с Комисията и ЕЦБ оценка на нуждите ѝ от финансиране и представя проект на програма за икономическо и финансово приспособяване на Комисията и Икономическия и финансов комитет.

2. Финансова помощ от Съюза се предоставя с решение, прието от Съвета с квалифицирано мнозинство по предложение на Комисията.

3. Решението за предоставяне на кредит включва:

а) размер, среден срок на падеж, формула за определяне на стойността, максимален брой траншове, срока за предоставяне на финансовата помощ от Съюза и други подробни правила, необходими за изпълнението на помощта;

б) общите условия на икономическата политика, свързани с финансовата помощ от Съюза, с оглед възстановяване на доброто икономическо или финансово положение в получаващата помощта държава-членка и възстановяване на нейните способности да се самофинансира на финансовите пазари; тези условия се определят от Комисията, при консултации с ЕЦБ;

в) одобрение на програмата за приспособяване, изготвена от получаващата помощта държава-членка с цел изпълнение на икономическите условия във връзка с финансовата помощ от Съюза.

4. Решението за предоставяне на кредитна линия включва:

а) размер, такса за предоставянето на кредитната линия, формула за определяне на стойността, приложима за отпускането на средствата и срока за предоставяне на финансовата помощ от Съюза и други подробни правила, необходими за изпълнението на помощта;

б) общите условия на икономическата политика, свързани с финансовата помощ от Съюза, с оглед възстановяване на доброто икономическо или финансово положение в получаващата помощта държава-членка, които се определят от Комисията, при консултации с ЕЦБ;

в) одобрение на програмата за приспособяване, изготвена от получаващата помощта държава-членка с цел изпълнение на икономическите условия във връзка с финансовата помощ от Съюза

5. Комисията и получаващата помощта държава-членка сключват меморандум за разбирателство, в който се излагат общите условия на икономическата политика, определени от Съвета. Комисията съобщава меморандума за разбирателство на Европейския парламент и на Съвета.

6. Най-малко на всеки шест месеца Комисията, при консултации с ЕЦБ, прави преглед на общите условия на икономическата политика, посочени в параграф 3, буква б) и параграф 4, буква б) и обсъжда с получаващата помощта държава-членка промените, които може да е необходимо да бъдат направени в нейната програма за приспособяване.

7. Съветът взема решение с квалифицирано мнозинство по предложение на Комисията относно корекции, които трябва да се направят на първоначалните общи условия на икономическата политика и одобрява коригираната програма за приспособяване, изготвена от получаващата помощта държава-членка.

8. Ако се предвижда финансиране извън Съюза, подчинено на условия на икономическата политика, по-специално от МВФ, въпросната държава-членка първо се консултира с Комисията. Комисията проучва възможностите, които са на разположение съгласно механизма за финансова помощ от Съюза и съвместимостта на предвидените условия на икономическата политика с ангажиментите, поети от

въпросната държава-членка за изпълнение на препоръките на Съвета и решенията на Съвета, приети на основание на член 121, член 126 и член 136 от Договора. Тя информира Икономическия и финансов комитет.

Член 4

Изплащане на кредита

1. Като правило кредитът се отпуска на траншове.
2. Периодично Комисията проверя дали икономическата политика на получаващата помощта държава-членка е в съответствие с нейната програма за приспособяване и с условията, определени от Съвета съгласно член 3, параграф 3, буква б). В тази връзка държавата-членка предоставя цялата необходима информация на Комисията и ѝ оказва пълно съдействие.
3. Въз основа на констатациите от тези проверки Комисията взема решение относно отпускането на следващите траншове.

Член 5

Отпускане на средства

1. Получаващата помощта държава-членка предварително информира Комисията за своето намерение да тегли средства от своята кредитна линия. Подробните правила се определят в решението посочено в член 3, параграф 4.
2. Периодично Комисията проверя дали икономическата политика на получаващата помощта държава-членка е в съответствие с нейната програма за приспособяване и с условията, определени от Съвета съгласно член 3, параграф 4, буква б). В тази връзка държавата-членка предоставя цялата необходима информация на Комисията и ѝ оказва пълно съдействие.
3. Въз основа на констатациите от тези проверки Комисията взема решение относно отпускането на средствата.

Член 6

Операции по предоставяне и вземане на заеми

1. Операциите по предоставяне и вземане на заеми, посочени в член 2 се извършват в евро.
2. Характеристиките на последователните траншове, отпускани от Съюза съгласно механизма за финансова помощ, се договарят между получаващата помощта държава-членка и Комисията.
3. След като Съветът вземе решение относно кредита, Комисията е упълномощена да сключва договори за заеми на капиталовите пазари или от финансови институции в най-подходящото време между планираните траншове, така че да оптимизира

разходите на финансирането и запази своята репутация като емитент на Съюза на пазарите. Набраните, но все още неизплатени средства по всяко време се държат в определена касова сметка или сметка за ценни книжа, които се управляват в съответствие с правилата, прилагани за извънбюджетни операции и не могат да се използват за никаква друга цел, освен за предоставяне на финансова помощ на държавите-членки съгласно настоящия механизъм.

4. Ако държава-членка получи кредит, за който е предвидена клауза за предсрочно погасяване на задълженията и реши да упражни тази опция, Комисията предприема необходимите мерки.

5. По искане на получаващата помощта държава-членка и ако обстоятелствата позволяват подобряване на лихвения процент по кредита, Комисията може да рефинансира изцяло или отчасти първоначалния си заем или да реструктурира съответните финансови условия.

6. Икономическият и финансов комитет бива информиран за развитията в операциите, посочени в параграф 5.

Член 7

Разходи

Разходите, направени от Съюза при сключването и извършването на всяка операция, са за сметка на получаващата помощта държава-членка.

Член 8

Управление на кредитите

1. Комисията сключва необходимите споразумения с ЕЦБ за управлението на кредитите.

2. Получаващата помощта държава-членка открива специална сметка в своята национална централна банка за управление на получената от Съюза финансова помощ. Тя също така превежда главницата и лихвите дължими по кредита по сметка в Европейската централна банка четиринадесет TARGET2 работни дни преди съответната дата на падежа.

3. Без ущърб на член 27 от Устава на Европейската система на централните банки и на Европейската централна банка, Европейската сметна палата има право да извършва в получаващата помощта държава-членка всякакви мерки за финансов контрол и одити, които счете за необходимо във връзка с управлението на тази помощ. Комисията, включително Европейската служба за борба с измамите по-специално има право да изпраща свои служители или надлежно упълномощени представители да извършват в получаващата помощта държава-членка технически или финансови мерки за контрол и одити, които счете за необходимо във връзка с управлението на тази помощ.

Член 9

Преглед и адаптиране

1. В срок от шест месеца след влизането в сила на настоящия регламент и когато е необходимо на всеки шест месеца след това, Комисията изпраща на Икономическия и финансов комитет и на Съвета доклад относно изпълнението на настоящия регламент и относно продължаването на извънредните обстоятелства, които обосновават приемането му.

2. Когато е необходимо, докладът се придружава от предложения за изменение на настоящия регламент с оглед адаптиране на възможността за предоставяне на финансова помощ, без да се засяга действието на вече приети решения.

Член 10

Влизане в сила

Настоящият регламент влиза в сила в деня след публикуването му в Официален вестник на Европейския съюз.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави-членки.

Съставено в Брюксел,

За Съвета,

Председател